Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Wine Skaters Twann	2L
CLUB 2	Bienne Skater 90 II	2L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Sahligut - Bienne	Date / Datum / Date / Data	17.06.2022
Start / Beginn / Début / Inizio	19:45	End / Ende / Fin / Fine	21:40
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	DC30		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	30

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	211443	NYFFENEGGER Thomas	
Official scorer / Marqueur	214202	AMSTUTZ Sarah	
Referee 1 / Arbitre 1	207022	BRONIMANN Martin	
Referee 2 / Arbitre 2	94015	BIERI Stéphane	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	5
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
8	7

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Wine Skaters Twann**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Wine Skaters Twann

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
83	C	KOPP Claude Gottfried				201205
8	A	KOPP Christian				213335
1	G	BERNHARD Adrian	X	X	X	221603
34	G	ANTENEN Marco		X	X	99220
9		TISSOT-DAGUETTE Pascal				94098
14		SCHERRER Marc				210367
81		HÄNGGI Cédric				203424
70		RÜEDI Martial				207291
41		ANDREY Silvan				97115
29		PERRINJAQUET Michel				202686

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	218749
	BOUDUBAN Nicolas		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
11:35	9		1				
29:59	9		2				
34:01	83	14	3				
37:59	81	41	4				
49:57	83	9	5				
50:12	9	83	6				
50:40	83	9	7				
55:29	9	83	8				
				TOTAL			8
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
17:54	83	2	00:00	19:54	H
44:37	83	2	00:00	46:37	J1
49:22	29	2	00:00	51:09	I
52:28	14	2	00:00	54:28	G1
57:15	41	2	00:00	59:15	B1
59:02	83	2	00:00	60:00	B1
TOTAL			12 min		

2 Bienne Skater 90 II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
92	C	SCHNEIDER Daniel				96186
12	A	BREITLER Prashanth				203327
20	G	ALLEMANN Allan	X	X	X	220092
	G					
66		BESSIRE Florian				205198
99		KELLER Gilles				221609
29		PETEUT Joël				212290
21		DE COLA Alessandro				222207
96		TSCHANK Ian				220418
23		LACHAT Sam				221821
59		VANDEN BROECK Théo				222205
94		IMBODEN Jascha				222919
63		DI LULLO Luca				211142
19		VAN Keosomneth				210284
27		WYSS Sandro				222206

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	220820
	KURZO Marc		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
34:11	94	59	1				
36:38	92	66	2				
41:59	94	59	3				
43:33	94	23	4				
46:40	66		5				
47:59	29		6				
51:09	66		7				
				TOTAL			7
				TIME OUT			X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
59:02	21	2	00:00	60:00	B1
TOTAL			2 min		